



## Україна - Найчастіші запитання (FAQ)

### Хто може отримати дозвіл на проживання за §24 Закону про проживання для іноземців (§ 24 AufenthG)?

- Громадяни України, які проживали до 24 лютого в Україні, а також члени їхньої родини
- Громадяни України, які легально проживають у Німеччині вже довгий час. Навіть у випадку, якщо їхній дозвіл на проживання закінчується
- Громадяни інших країн і особи без громадянства, які до 24 лютого 2022 знайшли в Україні інтернаціональний або національний захист (притулок), а також члени їхньої родини
- Громадяни інших країн і особи без громадянства, які до 24 лютого 2022 перебували легально і не тимчасово або постійно проживали в Україні і не можуть повернутися у країну походження

### Я громадянин України, але у мене немає дійсного закордонного паспорту?

Якщо у Вас немає дійсного паспорту для виїзду за кордон (закордонного паспорту), тоді Вам буде видано дозвіл на проживання як документ, що посвідчує особу (Ausweisersatz). Ви маєте звернутися у представництво Вашої країни у Німеччині (посольство, консульство) і оформити паспорт для виїзду за кордон. Якщо Ви не можете отримати паспорт для виїзду за кордон (закордонного паспорту) і не маєте паспорту громадянина України (внутрішнього паспорту), Ви маєте звернутися у посольство чи консульство України у Німеччині для видання довідки про підтвердження особи (Identitätsnachweis).

Примітка: якщо у Вас є паспорт громадянина України ID-картка з 2015 року, то він діє до 23 лютого 2023 як закордонний паспорт.

У випадку, якщо Ви не можете отримати закордонного паспорту та можете це довести і Ви хочете поїхати за кордон, тоді Ви можете подати анкету-заяву ([Kontaktformular](#)) на оформлення проїздного документу для іноземців ( [Reiseausweis für Ausländer\\*innen](#)).

### У чому полягає різниця між «тимчасовим посвідченням» (Fiktionsbescheinigung) і «дозволом на проживання» (Aufenthaltserlaubnis)?

Тимчасове посвідчення (Fiktionsbescheinigung) діє 12 місяців. Дозвіл на проживання може бути продовжено максимально до 4 березня 2024 року. Спочатку Ви отримаєте в управлінні для іноземців (Ausländerbehörde) тимчасове посвідчення на перебування (Fiktionsbescheinigung), доки Ваша пластикова картка з дозволом на проживання (eAT-Karte) друкуватиметься федеральною друкарнею у Берліні. Виготовлення картки триває декілька тижнів.

### Коли я зможу працювати в Німеччині?

Ви маєте право працювати у Німеччині, як тільки Ви отримаєте від управління для іноземців (Ausländerbehörde) за місцем Вашого проживання:

- або тимчасове посвідчення (Fiktionsbescheinigung) з приміткою «Працевлаштування дозволено» («Erwerbstätigkeit erlaubt»);
- або дозвіл на проживання (Aufenthaltserlaubnis) з приміткою «Працевлаштування дозволено» («Erwerbstätigkeit erlaubt»).

### **Чи можу я отримати дозвіл на проживання (Aufenthaltserlaubnis) з іншої причини, наприклад, навчання, возз'єднання сім'ї або робота як кваліфікований працівник?**

Так, Ви можете будь-коли отримати дозвіл на проживання (Aufenthaltserlaubnis) з іншої причини, якщо Ви виконуєте вимоги (наприклад возз'єднання сім'ї, навчання або роботи як кваліфікований робітник). Для Вас ця послуга є безкоштовною. Скористайтеся нашим [онлайн-сервісом](#), якщо Ви хочете змінити / отримати Ваш дозвіл на проживання (Aufenthaltserlaubnis) з іншої причини (Zweckwechsel).

### **Чи можу я відвідувати інтеграційний курс (мовний курс)?**

Так, для цього потрібно подати заявку (Antrag). Заявку (Antrag) Ви можете подати до Федерального управління з міграції та біженців за місцем Вашого проживання (Bundesamt für Migration und Flüchtlinge - BAMF).

[Інформація від Федерального управління з міграції та біженців про інтеграційні курси.](#)

### **Чи дозволено мені подорожувати в межах країн Шенгену?**

Як тільки у Вас є дозвіл на проживання (Aufenthaltserlaubnis), з цим документом та дійсним закордонним паспортом або проїзним документом для іноземців (Reiseausweis für Ausländer\*innen) ви можете подорожувати в інші [країни Шенгену](#) на термін до 90 днів.

### **Коли закінчується термін дії мого дозволу на проживання (Aufenthaltserlaubnis) або тимчасового посвідчення на перебування (Fiktionsbescheinigung)?**

Якщо Ви перебуваєте довше ніж 6 місяців за межами Німеччини тоді автоматично закінчується термін дії Вашого дозволу на проживання (Aufenthaltserlaubnis) або тимчасового посвідчення на перебування (Fiktionsbescheinigung)? Тому перед виїздом зверніться до управління для іноземців (Ausländerbehörde) щоб перевірити можливість продовження терміну перебування за корном.

### **Чи дозволено мені переїжджати в межах Німеччини?**

Так, Ви можете переїжджати в межах Німеччини, якщо у Вас немає рішення про розподіл (Zuweisungsentscheidung) від уряду Верхньої Баварії (Regierung von Oberbayern) про конкретне місце проживання (Wohnsitzauflage). Зверніть увагу, Ви мусите прописатися в управлінні з питань реєстрації (Meldebehörde) за Ваши новим місцем проживання.

Якщо у Вас є рішення про розподіл щодо конкретного місця проживання (Wohnsitzauflage), то Ви можете переїхати лише з відповідним дозволом. За цим дозволом Ви можете звернутися до управління для іноземців (Ausländerbehörde) за місцем для проживання.

## **Чи можу я переїхати в іншу країну ЄС?**

Якщо Ви вже маєте місце проживання в Німеччині і хочете переїхати до іншої країни ЄС, Ви повинні подати клопотання (Antrag) до компетентного управління у справах іноземців Німеччини. Це клопотання буде направлено для розгляду до Федерального управління з міграції та біженців (BAMF).

## **Я не маю громадянства України та закордонного паспорта?**

Якщо Ви не маєте громадянства України і не маєте дійсного закордонного паспорта або альтернативного документу, Ви повинні подати клопотання (Antrag) на його отримання в представництві своєї країни (посольство, консульство) в Німеччині.

## **Хто не може отримати дозвіл на проживання відповідно до § 24 Закону про проживання іноземців (AufenthG)?**

- Особи які не можуть довести, що вони легально проживали в Україні 24 лютого 2022 року,
- Особи, які перебували в Україні короткотерміново (короткотривало) 24 лютого 2022 року (туристи, ділові подорожуючі (бізнес-мандрівники), відвідувачі та подібне перебування),
- Як зазначено вище, особи, які можуть безпечно та на довготерміново (довготривало) повернутися на батьківщину,
- Особи без громадянства.

Якщо Ви не отримали дозвіл на проживання відповідно до § 24 Закону про проживання іноземців, Ви можете подати заяву на отримання дозволу на проживання з іншої причини Вашого перебування через наш [онлайн-сервіс](#) до 31 серпня 2022 року. Якщо Ви відповідаєте вимогам, Ви можете, наприклад, отримати дозвіл на проживання для навчання чи роботи як кваліфікований робітник. Альтернативно, Ви можете подати клопотання (Antrag) на міжнародний захист у Німеччині відповідно до Закону про притулок (AsylG).

## **Чи можу я повернутися в країну свого походження (на свою батьківщину), якщо я не маю громадянства України?**

Так, Ви можете будь-коли повернутися в країну свого походження, якщо у Вас немає громадянства України. Буль ласка, дізнайтеся про пропозиції підтримки, щодо повернення на Батьківщину.

[Інформація від Федерального управління з міграції та біженців \(BAMF\)](#)

[Інформація від Соціального відділу \(Sozialreferat\)](#)

## **Додаткові запитання**

Якщо у Вас виникли додаткові запитання, Ви можете скористатися нашою онлайн-формою (доступна [німецькою](#) або [англійською](#) мовою) або зателефонувати в управління для іноземців (Ausländerbehörde) за номером телефону:

Телефон служби доступний також українською мовою. +49 1525 66 52441 або +49 1525 68 31143

(з понеділка по четвер з 7.30 до 15.30 і в п'ятницю з 7.30 до 13.00)